

# NEWS HOTEL

## France : Paris 11<sup>ème</sup>

### Hôtel Gabriel : « Detox Hotel »

Nul besoin de sortir de Paris pour respirer l'air de la nature ou tout du moins lui rendre hommage. Tel est le défi de ce nouvel hôtel qui décline à l'envi matériau biodégradable - le Hi-Macs, composé à 70% de poudre de bauxite -, ampoules à basse consommation d'énergie, « detox room » avec produits de beauté issus de l'agriculture biologique, taxis écologiques... Prédominance du blanc, couleurs pastels, musique apaisante, l'ensemble est à la fois charmeur et branché. Axel Schoenert, architecte et designer, a composé un ensemble épuré et frais, reflet d'un écologisme moderne et urbain, dédié au bien-être de chaque individu. Une forme d'écologie intérieure visant l'élimination des toxines physiques et émotionnelles, fut-ce au prix d'une eau minérale extraite au cœur des icebergs et transportée jusqu'à votre chambre parisienne.

## France : Paris 11<sup>ème</sup>

### Hôtel Gabriel : « Detox Hotel »

*You do not have to leave the big city to get close to nature or at least honour it. That is the challenge of this new Parisian hotel which boasts a vast array of environmentally friendly materials - LG HI-MACS, 70% bauxite, is used extensively - low-energy light bulbs, a "detox" spa room with organic beauty products, ecological taxis, and so on. White and cool pastels predominate with soothing music in the background; the place is at once enchanting and hip. Axel Schoenert, architect and designer, has come up with a minimalist, wholly fresh ensemble reflecting modern, urban ecology dedicated to the well-being of every guest. The aim is interior ecology to eliminate physical and emotional toxins, even at the price of extracting mineral water from icebergs and transporting it all the way to your Parisian room.*

**HOTEL GABRIEL, 25 RUE DU GRAND PRIEURÉ,  
75011 PARIS,  
TEL: (33) (0)1 47 00 13 38,  
WWW.HOTEL-GABRIEL-PARIS.COM**



## France : Paris 16<sup>ème</sup> Étoile

### Mon Hôtel : émoi et moi !

Cet hôtel 4 étoiles aurait pu chercher à dissimuler son passé quelque peu sulfureux, puisés les dames arpentant les allées proches de la Porte Maillot avaient pour habitude, jadis, de s'y reposer en bonne compagnie, tout comme les hôtes du Daniels, le bar voisin racheté par le nouveau propriétaire des lieux. Ce dernier, passionné par l'art contemporain, le design et l'hôtellerie, a publiquement relevé le défi de transformer cette escale coquine en une adresse respectable, prouvant que tout peut se recycler ! Aujourd'hui, les 37 chambres au décor moderne et sobre, ponctué d'œuvres d'art hautes en couleur, sont du plus grand confort tout en demeurant intimes, voire étroites. Pour dépasser les 20 m<sup>2</sup>, visez les exécutives suites. Salle de gym, hammam et restaurant à l'ambiance tamisée ouvert à la clientèle extérieure, complètent un tableau à la fois chic et sensuel.

## France: Paris 16<sup>th</sup> arrondissement, Étoile

### Mon Hôtel: revamped thrills

*This four-star hotel could have endeavoured to dissimulate its rather sulphurous past, when ladies of the night used to bring their customers here, as did the "hostesses" from Daniels, the neighbouring bar, which has also been taken over by the new hotel owner. The latter, a connoisseur of contemporary art, design and hotels, rose to the challenge of transforming this rather risqué stopover into a respectable establishment, proving that everything can be recycled! Now, 37 rooms in a clean, modern style are punctuated with colourful works of art and offer supreme comfort, while remaining intimate, if not compact. For something larger than 20 m<sup>2</sup>, book an executive suite. Work-out room, hammam and a romantically soft-lit restaurant open to the public complete this simultaneously chic and sensual scene.*

## France : Paris 16<sup>ème</sup> Tour Eiffel

### Metropolitan Hotel : eco-chic

Ouvert en mai dernier, ce nouveau Metropolitan Hotel de la collection Radisson Blu collection boasts depuis 5 de ses plus belles 5 suites et 38 chambres ne m trait pour autant : lignes pure décoration contemporaine, granit, grands écrans LCD, Nespresso, accès interne hammam et spa stimulent les contemporaines aiguisent le et salon de thé séduisent le p bon goût et qui plus est écoéconomie d'énergie, produits équitables, produits d'entretien sur l'environnement, tri sélectif appel aux fournisseurs locaux adresse très prometteuse.

## France: Paris 16<sup>th</sup> arrondissement

### Metropolitan Hotel: eco-chic

*Opened in May 2009, the latest Radisson Blu collection boasts on the Eiffel Tower from five c other five suites and 38 rooms attractive: pure lines, soft ton décor, granite bathrooms, Nespresso coffee machines, V on. Pool, hammam and spa senses; contemporary works eye, and the restaurant and your palate. All in good taste, all environmentally correct: tion, fair-trade products, environ cleaning products, recycled suppliers... A very promising ne*

**RADISSON BLU METROPOLITAN HOTEL,  
10, PLACE DE MEXICO,  
75116 PARIS, FRANCE,  
TEL : (33) (0) 1 56 90 40 04,  
WWW.RADISSONBLU.COM/HOTEL-PARIS**

